



BOLLÈNE
**Travaux avenue Lachaux :
ce qui va se passer** P. 13

ORANGE
**Volley : l'Ason fête le titre
et repart en campagne** P.9 et 29



ANTITERRORISME
**Des policiers et
gendarmes mieux armés
en cas d'attaque** P.33

Vaucluse

1,50€ | SAMEDI 2 AVRIL 2016 | B 84 le dauphiné HAUT-VAUCLUSE

2&3 AVRIL 2016
Les Printemps de Châteauneuf-du-Pape
SALON DES VINS
SALLE DUFAYS - CHATEAUNEUF-DU-PAPE
85 DOMAINES
LUNDI 4 AVRIL DE 9H30 À 13H
MATINÉE RÉSERVÉE AUX PROFESSIONNELS
Inscription en ligne : www.lesprintempsdechateauneufdupape.fr
Espace Professionnels
LISTE DES DOMAINES PARTICIPANTS ET PLUS D'INFO
www.lesprintempsdechateauneufdupape.fr
L'ABUS D'ALCOOL EST DANGEREUX POUR LA SANTÉ. À CONSOMMER AVEC MODÉRATION

AVIGNON SA VENUE AVAIT ÉTÉ TENUE SECRÈTE, MAIS IL ÉTAIT BIEN LÀ HIER SOIR

Le prince Albert II invité des papes



Ce n'est pas un poisson d'avril : le prince Albert II de Monaco était hier soir à Avignon. Il a été intronisé dans l'Échansonnerie des papes. Sa venue avait été gardée secrète jusqu'au bout. Et pourtant, ce n'est pas tous les jours qu'un prince vient au palais des papes. Parmi la liste des huit personnalités intronisées hier soir, se trouvait également le coureur automobile finlandais Mika Häkkinen. Photo Le DL/Patrick ROUX

P. 6



Météo à Orange Samedi 2 avril 2016			Météo à Bollène		
Matin		éclaircies	Matin		éclaircies
Lever 7H20	10°	Après-midi		éclaircies	Lever 7H20
Coucher 20H08	19°	Demain		éclaircies	Coucher 20H08
			orageux	12°	17°

ROCHEFORT-DU-GARD/AVIGNON
**Ces pilotes de Harley-Davidson
qui vont parcourir 999 km** P. 2

CENTRAFRIQUE
**Des soldats
Français
accusés
de viols**

P. 32



LE CARNET Naissances | Mariages | Décès P. 19
ART Nous expertisons vos trésors cachés P. 35



71^e année
n° 22208



S'abonner au journal en ligne **le dauphine.com**
PASS 24 h | PASS hebdo | PASS mensuel | PASS annuel

POUR NOUS
SUIVRE :



Facebook : Le Dauphiné Libéré
Twitter : @ledauphine

Bougezavec.ledauphine.com
Votre site INCONTOURNABLE pour embellir vos sorties.
Les événements et idées de sorties autour de vous et quand vous voulez.
Les sites incontournables à visiter.
Les Bons plans de nos partenaires.
Flashez le code pour accéder au site

Ou connectez vous à : <http://bougezavec.ledauphine.com>
ledauphine.com **le dauphiné**

ANNIVERSAIRE
DU 1^{ER} AU 31 MARS 2016
CUISINE PLUS
VOUS OFFRE JUSQU'À 5 ELECTROS Smeag
CUISINE PLUS AVIGNON
Centre commercial Buid'Air - 04 26 78 41 30
130 Chemin du Pont Blanc 84270 VEDÈNE

05 avril 2016
FORUM
5^e édition
intercommunal
DE L'EMPLOI
de 9h à 13h
Lycée Lucie Aubrac
Bollène
entrée libre

VOTRE RÉGION/ VOS SORTIES

VOS RENDEZ-VOUS

CARPENTRAS
Une comédie pour une bonne action
→ **DEMAIN À 17H, ESPACE AUZON, “JE SUIS PROF’ MAIS J’EM SOIGNE”**
Eric Lallau est professeur depuis 20 ans. Mais aussi animateur, humoriste, imitateur. De son expérience, il a tiré un livre, puis un spectacle de comédie tous publics. Un professeur est victime du burn-out. La pièce a été fort applaudie au Festival Off 2015. Elle revient demain à Carpentras au profit du Relais des pays d’Avignon de l’Opération orange de Sœur Emmanuelle. En venant au spectacle, on soutiendra l’action de Sœur Emmanuelle (et aujourd’hui Sœur Sara) auprès des enfants d’Égypte, du Liban et du Soudan du Sud dans le domaine médical, alimentaire et éducatif. Tous les fonds collectés sont reversés aux actions de ces trois pays. 12€/ 6€ (-12 ans). Renseignements au 06 61 94 16 04.

RASTEAU
Concert de musique baroque
→ **CESOIR À 19 H À L’ÉGLISE.** L’association “Les Moments musicaux de Cacharel” propose son premier concert de la saison. Camille Chagnon, Dina Koenig, Loïc Paulin, Valerio Zanolli et Sébastien Mattmuller chanteront des motets à cinq voix et basse continue du compositeur français Étienne Moulinié (1599-1676). L’ensemble sera accompagné par Lucie Cornemillot au violon et Markus Hunninger (notre photo) à l’orgue et au clavier. Participation libre. Renseignements au <http://lesmomentsmusicauxdecacharel.fr>



AVIGNON
Le café des sciences fête ses dix ans
→ **CESOIR À PARTIR DE 18 H AU THÉÂTRE DES HALLES.** Alain Timar ouvre ses portes au café des sciences. Il fête ses dix ans, déjà. « La science c’est aussi de la culture », plaide Alain Dedieu, son président. Ce soir, deuxième étape de ce 10^e anniversaire (la première ayant eu lieu le 23 mars), la soirée débutera par une conférence, “Devenir humain... et le rester”. C’est le Pr André Langaney, ancien directeur de recherche au Muséum national d’histoire naturelle, qui vous invitera à la réflexion et au débat. Après une pause-cocktail, place à la danse, en lien avec la science. Et, en fin de soirée, à l’échange de mots et d’idées pour bouger, pour refaire le monde ! Ce soir de 18 h à 22 h 30. 10 €/5 €. Réservation obligatoire au 04 32 76 24 51, www.theatredeshalles.com 18 h : conférence “Devenir humain... et le rester.” 19 h 30 : cocktail d’initiation. 20 h 30 : “On t’appelle Vénus”

AVIGNON | Hier soir, à l’occasion d’un Grand conseil exceptionnel au Palais des papes

Albert de Monaco intronisé dans l’Échansonnerie des Papes

Hier soir à Avignon, une cérémonie empreinte d’une authentique solennité a eu le Palais des papes pour théâtre. Solennité mais aussi humour. Un grand conseil exceptionnel de l’Échansonnerie des papes s’est tenu pour l’intronisation de huit personnalités. Il s’agit de la “cérémonie fondamentale” de l’Échansonnerie, dont la vocation est de « faire apprécier, reconnaître et connaître ce qui fait l’originalité, la qualité et la réputation des vins de Châteauneuf-du-Pape. »

Un dîner de gala aux chandelles

Depuis hier soir, cette noble assemblée compte parmi ses pairs son altesse sérénissime, le prince Albert II de Monaco. Une intronisation qui avait été entourée d’un luxe de discrétion, en raison de la personnalité du souverain âgé de 58 ans. Lors de l’épreuve qui lui a permis d’intégrer cette confrérie, le prince a eu la lourde tâche de devoir distinguer... un vin rouge d’un vin blanc. Et sans trembler, il a vu juste. Souriant et manifestement ravi de rejoindre la grande famille des 3 500 échansons des papes, une confrérie créée en 1968. Mais il n’a pas été l’unique intronisé de la soirée. En effet l’Échansonnerie des papes, dont le grand chancelier est Frédéric Coulon, a procédé à l’intronisation rituelle de sept autres personnalités (voir ci-contre). Il faut savoir que le



Le prince Albert II de Monaco a été intronisé aux côtés notamment du champion du monde de F1 Mika Hakkinen (en pull bleu) et de Bernard Gonzalez, préfet du Vaucluse (à l’extrême gauche de la photo). Une photo de famille dans la joie et la bonne humeur. Photo Le DL/Patrick ROUX

cérémonial est inspiré par celui de la Cour pontificale, qui voyait les Échansons servir les vins aux papes et aux grands personnages. Alors que la cérémonie d’intronisation s’est déroulée en salle du Conclave, un dîner de gala aux chandelles a ensuite eu lieu dans la salle du Grand Tinel. Arrosé évidemment de vins de Châteauneuf-du-Pape. Mais sans le prince Albert II de Monaco qui avait d’autres obligations.

Patrice PALAU

Huit personnalités : un champion du monde de F1, deux journalistes, un préfet...

Les huit personnalités qui ont été intronisées hier soir (dans l’ordre de leur intronisation) : - François Audouze, collectionneur de vins rares et anciens. - Anne Chaussebourg, ancienne journaliste au Monde et enseignante. - Michaël Hornickel, président de la Fédération internationale des journalistes et écrivains des vins et spiritueux. - Bernard Gonzalez, préfet du Vaucluse. - Fabrice Sommier, sommelier, meilleur ouvrier de France 2007. - Didier Perreol, président du groupe “Eki-bio”. - Mika Hakkinen, champion du monde de F1 en 1998 et 1999. - Son altesse sérénissime le prince Albert II de Monaco, chef de l’État et quatorzième prince souverain de la principauté.

AVIGNON | Finale académique Aix-Marseille du concours C.Génial-Collège à Agroparc

Jean-Brunet remporte la palme



Le recteur d’académie, Bernard Beignier et l’équipe finaliste du collège Jean-Brunet d’Avignon.

Vingt-deux équipes de l’académie d’Aix Marseille ont participé à la finale du concours C.Génial-Collège. Le collège Jean-Brunet d’Avignon et son étude du patrimoine avignonnais remportent la palme et représentera ainsi l’académie lors de la finale nationale organisée au lycée Janson de Sailly à Paris le 21 mai prochain. Mercredi à l’Institut national de la recherche agronomique s’est déroulé la finale académique Aix-Marseille du concours. Il a pour objectif de promouvoir l’enseignement des sciences et techniques dans les collèges de l’académie. Pour cette cinquième édition les collégiens venus des Alpes de Haute-Provence, des Bouches-

du-Rhône et du Vaucluse ont disputé avec fougue et passion cette finale. **Préserver la planète et obtenir des prix** Pas moins de vingt-deux équipes et leurs enseignants ont présenté tout au cours de la matinée leur projet. Des projets aussi divers que variés avec toutefois un dénominateur commun “comment préserver notre planète”. Le recteur Bernard Beignier, après avoir chaudement félicité les lauréats, s’est plu à noter que lors des trois éditions précédentes, les projets retenus dans l’académie avaient tous obtenu un premier prix à la finale nationale, tout cela étant de bon augure pour la suite.

AVIGNON | Ce soir au théâtre des Halles “On t’appelle Vénus”

Faire abstraction de nos différences

Il s’agit à travers ce spectacle de découvrir la vie de Sawtche (1789-1815) dite Saartjie Baartman, ou la Vénus hottentote. Dotée d’une hypertrophie des hanches et des fesses, la jeune femme fut exhibée comme phénomène de foire. « Une histoire qui à elle seule résume tous les abus et les tragédies du colonialisme et de l’affrontement de deux mondes », confie la danseuse guadeloupéenne Chantal Loïal (Compagnie Difé Kako), qui a eu l’idée de ce spectacle, ode d’une femme noire à toutes les femmes. « J’ai proposé à Paco Décina et à Philippe Lafeuille de réinterpréter mon langage

chorégraphique, d’apporter leur approche artistique à la dramaturgie de ce solo dont les textes sont de Marc Verhaverbeke », ajoute-t-elle. Il ne s’agit toutefois pas de culpabiliser l’auditoire mais plutôt, à travers cette histoire, de mettre en échec un certain regard qui pèse sur la différence. « Prendre en compte l’Autre, le respect de l’individu, reste le point nodal de mon engagement ». Un souffle d’optimisme bienvenu. **A. C.** Ce soir à 20 h 30 : « On t’appelle Vénus », représentation précédée d’une conférence et d’un cocktail, et suivie d’un débat.



Chantal Loïal dans une danse mystérieuse et sensuelle. Photo Compagnie Difékako

★ BIETC EURO KSCG RCS Paris B 428 888 465

N° DE RÉCEPTION 2016-004

rocheboboïs

www.roche-boboïs.com

AVIGNON SUD
Route de Marseille - La Cristole
Tél. 04 90 89 89 26